

Ostaniec



MAGAZYN SAMORZĄDOWY
GMINY JERZMANOWICE-PRZEGINIA
KWIECIEŃ 2020



W obliczu pandemii



CPK - siódma szprycha



Zdrowych Świąt



Szanowni Państwo!

Wstęp do pierwszego w roku 2020 wydania „Ostańca” miał wyglądać zupełnie inaczej. Minął pierwszy kwartał 2020 roku. Wydarzyło się w tym czasie bardzo wiele – trwa rozbudowa sieci kanalizacyjnej, hala sportowa w Jerzmanowicach została już przykryta dachem, kontynuowana jest procedura scalania gruntów w Przegini i w Czubrowicach, odbyły się zebrania wiejskie, koncerty, spotkania.

Dla mnie osobiście dużym zaskoczeniem i niespodzianką było zdobycie – dzięki Państwa głosom – tytułu najpopularniejszego wójta Małopolski w plebiscycie „Gazety Krakowskiej”. To wielkie wyróżnienie, ale i zobowiązanie do dalszej, ciężkiej pracy dla dobra mieszkańców.

Jednak obecnie najważniejszym problemem, przed jakim stajemy jest epidemia koronawirusa, która jest zagrożeniem zwłaszcza dla osób starszych i posiadających choroby współistniejące. To ogromne wyzwanie dla nas wszystkich, a przede wszystkim test na naszą solidarność i odpowiedzialność. Pamiętajmy w tych dniach o seniorach, okazmy im wsparcie poprzez rozmowę, czy też pomoc w zakupach, lecz zachowajmy przy tym ostrożność – zachowajmy przy tym ostrożność, ponieważ można zarażać nawet nieświadomie. Dlatego też apeluję do Państwa o stosowanie się do zaleceń służb sanitarnych – tylko wspólnie możemy pokonać koronawirusa.

Jakkolwiek epidemia koronawirusa jest najpoważniejszym wyzwaniem, to nie brakuje również innych, które wynikają często z okoliczności niezależnych od samorządu. Jednym z nich jest kwestia przebiegu tras kolei wysokich prędkości, które mają zostać wytyczone przez tereny naszej Gminy. To projekt, który budzi kontrowersje nie tylko w naszej Gminie, lecz wszędzie tam, gdzie mają zostać przeprowadzone trasy kolei. Jest to potężna inwestycja, która z pewnością wpłynie na funkcjonowanie całych społeczności. Można mieć uzasadnione wątpliwości co do tego, czy będzie ona korzystna dla naszej Gminy, ponieważ trudno oczekiwać, by kolej wysokich prędkości miała przystanki na jej terenie.

Chciałbym zapewnić Państwa, że głos Gminy w tej sprawie będzie Państwa głosem i wraz z radnymi oraz pracownikami Gminy uczynimy wszystko, by ten głos był słyszany i brany pod uwagę.

Na zakończenie, w związku ze zbliżającymi się Świątami Wielkiej Nocy, chciałbym życzyć Państwu Świąt pełnych pokoju i nadziei, a także zdrowia! Niech Zmartwychwstanie przyniesie prawdziwą radość i nowe siły do podejmowania codziennych wyzwań.



Koronawirus informacja i zalecenia

Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Jerzmanowicach informuje, iż zgodnie z wytycznymi Wojewody Małopolskiego z dnia 12 marca 2020r. do naszego Ośrodka należy zgłaszać sprawy dotyczące zabezpieczenia pomocy w formie posiłku lub produktów żywnościowych oraz zakupów leków. Pracownicy Ośrodka, po uzyskaniu takich informacji od Państwa, zweryfikują je i następnie prześlą do realizacji odpowiednim służbom (Caritas Polska, WOT, OSP).

Osoby w kwarantannie

W przypadku osób objętych kwarantanną obowiązuje instrukcja, zgodnie z którą Sanepid powiadamia ośrodki pomocy społecznej o osobach objętych kwarantanną. Naszym zadaniem będzie weryfikacja czy dana osoba wymaga pomocy żywnościowej. Będzie się to odbywać drogą telefoniczną. Następnie takie zgłoszenie będzie przesyłane do organizacji, które zadeklarowały pomoc żywnościową (Banki

Żywności, PKPS, PCK, Caritas, Stowarzyszenie ODRA-NIEMEN), celem przekazania informacji o zapotrzebowaniu na konkretne produkty żywnościowe dla konkretnych osób. Kolejnym krokiem będzie przekazanie Policji, Ochotniczej Straży Pożarnej lub Wojskom Obrony Terytorialnej informacji, skąd należy odebrać żywności i do kogo (osobie w kwarantannie) ją dostarczyć.

Tel.: 12 3895071 lub 534 878 079

Prosimy o wyrozumiałość i stosowanie się do wszystkich zaleceń służb medycznych i sanepidu. Więcej informacji na temat zagrożenia i zaleceń w ww zakresie mogą państwo uzyskać pod adresem: <https://www.gov.pl/web/koronawirus>.



Telefoniczna Informacja Pacjenta

800-190-590

Tu uzyskasz informacje
o postępowaniu w sytuacji podejrzenia
zakażenia koronawirusem

Ministerstwo Zdrowia



NFZ

KORONAWIRUS powoduje gorączkę, kaszel, duszności, bóle mięśni i zmęczenie.

Przenosi się drogą kropelkową, a więc podczas kaszlu, kichania czy mówienia.

Jak zapobiegać zakażeniu?



Często myj ręce, używając mydła i wody.



Kiedy kaszlesz lub kichasz, **zakrywaj usta i nos**.



Zachowaj co najmniej 1 metr odległości od osób, które kaszlą i kichają.



Jeśli **wracasz z regionu**, gdzie występuje koronawirus i **masz objawy** choroby lub miałeś **kontakt z osobą zakażoną**, powiadom telefonicznie o tym stację sanitarno-epidemiologiczną lub zgłoś się do oddziału obserwacyjno-zakaźnego.

PAMIĘTAJ !!!

W przypadku kiedy istnieje podejrzenie zakażenia ale nie masz jeszcze objawów pozostań w domu, **unikaj kontaktu z innymi osobami** aby nie doszło do rozprzestrzeniania się wirusa.

Wszelkie wątpliwości dotyczące swojego stanu zdrowia wyjaśniaj **TELEFONICZNIE** lub innymi metodami zdalnej konsultacji.

NIE ZGŁASZAJ SIĘ SAM DO PRZYCHODNI POZ (chyba, że zostaniesz o to poproszony w określonym terminie) **ani nie udawaj się do szpitala** bez wcześniejszego uzgodnienia gdzie masz się zgłosić i czy jest to potrzebne.

Jeden chory pacjent (**również Ty**) może być źródłem zakażenia wszystkich pozostałych osób w poczekalni!!!

Myj często ręce wodą z mydłem lub środkiem odkażającym na bazie alkoholu. Unikaj dotykania rękami oczu, nosa i ust. Zasłaniaj usta i nos zgiętym ramieniem lub jednorazową chusteczką kiedy kaszlesz lub kichasz. Nie zbliżaj się do osób chorych.

Infolinia NFZ

800 190 590

www.gov.pl/koronawirus

Seniorze! Zadbaj o siebie

Koronawirus jest szczególnie niebezpieczny dla seniorów i osób z chorobami towarzyszącymi. Seniorze! Zadbaj o siebie!

Pamiętaj!

-  Ogranicz przebywanie w miejscach publicznych.
-  Poproś bliskich lub sąsiadów o pomoc w sprawach takich jak zaopatrzenie w leki, załatwienie spraw urzędowych lub pocztowych.
-  Zrezygnuj ze spacerów.
-  Odżywaj się zdrowo.
-  Nawadniaj organizm.
- Często myj ręce wodą z mydłem – przez minimum 30 sekund.
- Dezynfekuj ręce płynami/żelami na bazie alkoholu min. 60%.
- Podczas kaszlu i kichania zakryj usta i nos zgiętym łokciem lub chusteczką.
- Regularnie myj lub dezynfekuj biurka, lamy, stoły, klamki czy włączniki światła.
- Zachowaj co najmniej 2 metry odległości między sobą a innymi ludźmi.
- Unikaj dotykania oczu, nosa i ust.
- Jeśli musisz wyjść – załóż rękawiczki.

   **Potrzebujesz pomocy z zakupami lub opieką nad zwierzęciem? Zadzwoń do swojej gminy! Nie bój się prosić o pomoc!**

Jeśli masz pytania, wątpliwości, zadzwoń na infolinię ☎ 800 190 590

Sprawdzaj tylko wiarygodne źródła informacji: **www.gov.pl/koronawirus**

! Obowiązują GODZINY DLA SENIORA w sklepach i punktach usługowych (10:00–12:00)

Jak bezpiecznie robić zakupy

Polska jest jednym z największych producentów żywności w Europie.

Jedzenia nam nie zabraknie!

Pamiętaj!

-  Obowiązuje limit 3 osoby na kasę
-  Maksymalnie trzech klientów przy stoisku na targowisku lub bazarze
-  Kupuj świadomie – wybieraj polskie produkty, by wspierać przedsiębiorców.
-  Nie dotykaj produktów, których nie kupisz.

Zadbaj o bezpieczeństwo

- W kolejce zachowaj co najmniej 2 metry odległości między sobą a innymi ludźmi
- Podczas kaszlu i kichania zakryj usta i nos zgiętym łokciem lub chusteczką
- Zakładaj rękawiczki
- Stosuj płatność kartą
- Dezynfekuj ręce płynami/żelami na bazie alkoholu min. 60%
- Unikaj dotykania oczu, nosa i ust
- Po powrocie do domu umyj dokładnie ręce (przez ok. 30 sek.)

Jeśli masz pytania, wątpliwości, zadzwoń na infolinię ☎ 800 190 590

Sprawdzaj tylko wiarygodne źródła informacji:
www.gov.pl/koronawirus



! Obowiązują GODZINY DLA SENIORA w sklepach i punktach usługowych (10:00–12:00)



WYDARZENIA W GMINIE



RADA GMINY JERZMANOWICE - PRZEGINIA
ul. RAJSKA 22
32-048 JERZMANOWICE

**Uchwała Nr XVII/138/2020 Rady Gminy Jerzmanowice-Przeginia z dnia 6 marca 2020r.
w sprawie rezolucji Rady Gminy Jerzmanowice-Przeginia, negatywnie opiniującej Strategiczne Studium Lokalizacyjne
Inwestycji Centralnego Portu Komunikacyjnego w zakresie kolizji korytarzy kolei dużych prędkości z istniejącą zabudową
i terenami przeznaczonymi pod zabudowę w miejscowych planach zagospodarowania przestrzennego oraz w studium
uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Gminy Jerzmanowice-Przeginia**

Na podstawie art. 18 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (t. j. w Dz. U. z 2019 l. poz. 506 ze zm.)
w zw. z § 33 ust.1 Statutu Gminy Jerzmanowice-Przeginia (załącznik do Uchwały Nr V/ 19/03 Rady Gminy Jerzmanowice-Przeginia
z dnia 27 stycznia 2003r. w sprawie: Statutu Gminy Jerzmanowice-Przeginia (Dz.Urz.Województwa Małopolskiego z 2003r., poz. 50)
z późn.zmianami.

Rada Gminy Jerzmanowice-Przeginia uchwala, co następuje:

§ 1

Po przeanalizowaniu przedstawionych w Strategicznym Studium Lokalizacyjnym Inwestycji Centralnego Portu Komunikacyjnego i poddanych konsultacjom społecznym wariantów korytarzy kolei dużych prędkości w części dotyczącej obszaru administracyjnego Gminy Jerzmanowice-Przeginia Rada Gminy Jerzmanowice-Przeginia, opiniuje negatywnie Strategiczne Studium Lokalizacyjne Inwestycji Centralnego Portu Komunikacyjnego i podejmuje w tej sprawie rezolucję, którą stanowi załącznik do niniejszej uchwały.

§ 2

1. Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy Jerzmanowice-Przeginia.
2. Zobowiązuje się Wójt Gminy Jerzmanowice-Przeginia do przekazania treści załącznika do niniejszej uchwały Centralnemu Portowi Komunikacyjnemu sp. z o.o. z siedzibą w Warszawie, Ministrowi Infrastruktury oraz mediom.

§ 3

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Załącznik do Uchwały Nr XVII/138/2020 Rady Gminy Jerzmanowice-Przeginia z dnia 6 marca 2020r.

Rezolucja Rady Gminy Jerzmanowice-Przeginia

w sprawie negatywnej opinii w kwestii Strategicznego Studium Lokalizacyjnego Inwestycji Centralnego Portu Komunikacyjnego w zakresie korytarzy kolei dużych prędkości 2 istniejącą zabudową i terenami przeznaczonymi pod zabudowę w miejscowych planach zagospodarowania przestrzennego oraz w studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Gminy Jerzmanowice-Przeginia.

Rada Gminy Jerzmanowice-Przeginia kierując się w swych działaniach zagwarantowanymi w Konstytucji Rzeczypospolitej Polskiej prawami obywateli i ich wartościami nadrzędnymi jakimi są w szczególności życie i zdrowie ludzkie, poszanowanie prawa własności, komfort akustyczny oraz prowadzenie polityki zapewniającej bezpieczeństwo wszystkich mieszkańców Gminy, co stanowi obowiązek władz publicznych, a także dążąc do zrównoważonego rozwoju Gminy zwraca się do wymienionych w uchwale instytucji i organów o uwzględnienie słuszných interesów Gminy Jerzmanowice-Przeginia oraz lokalnej społeczności a w konsekwencji usunięcia kolizji planowanych kolei szybkich prędkości 2 istniejącą zabudową, a także z wyznaczonymi terenami pod zabudowę w obowiązujących planach miejscowych i obowiązującym studium uwarunkowań

i kierunków zagospodarowania przestrzennego Gminy Jerzmanowice-Przeginia.

Cały obszar Gminy objęty jest ochroną: Parku Krajobrazowego Dolinki Krakowskie z jego otuliną, Ojcowskiego Parku Narodowego wraz z otuliną, Rezerwatu Przyrody Dolina Szklarki oraz obszarem Natura 2000 mającym znaczenie dla Wspólnoty Dolinki Jurajskie PLH120005. Analiza przedłożonego do konsultacji Strategicznego Studium Lokalizacyjnego Inwestycji Centralnego Portu Komunikacyjnego wskazuje, że wyznaczenie przebiegu korytarzy kolei szybkiej prędkości na odcinku Kraków-Olkusz przez teren Gminy jest niezgodne również z celami ochrony Parku Krajobrazowego, określonymi w uchwale nr XV/247/11 Sejmiku Województwa Małopolskiego z dnia 28 listopada 2011r. w sprawie Parku Krajobrazowego Dolinki Krakowskie (Dz.Urz.Woj.Małop. z 2011r, nr 583, poz.6624) do których należą:

Ochrona walorów krajobrazowych poprzez zachowanie otwartych terenów krajobrazów jurajskich ochronę przed przekształcaniem terenów wyróżniających się walorami estetyczno-widokowymi.

Ochrona wartości historycznych i kulturowych, poprzez ochronę tradycyjnych form zabudowy i zespołów wiejskich oraz współdziałanie w zakresie ochrony obiektów zabytkowych i ich otoczenia.

Społeczne cele ochrony realizowane między innymi poprzez racjonalną gospodarkę przestrzeni. Ochrona wartości przyrodniczych między innymi poprzez ochronę naturalnej różnorodności florystycznej, zachowanie naturalnych i półnaturalnych zbiorowisk roślinnych, ze szczególnym uwzględnieniem roślinności kserotermicznej, torfowiskowej oraz zachowanie korytarzy ekologicznych.

Należy wskazać, że obszar na którym projektowana jest trasa szybkiej kolei jest jednym z nielicznych tak rozległych terenów o cechach charakterystycznych dla krajobrazów jurajskich, wybitnych nie tylko w skali Parku Krajobrazowego Dolinki Krakowskie, ale także w skali całego kraju. Wprowadzenie na w. obszar projektowanej kolei, spowoduje podział Gminy na dwie części~ co w konsekwencji doprowadzi do utraty cennych walorów otwartego krajobrazu kulturowo-przyrodniczego. Na podstawie analizy przedmiotowego projektu w świetle obowiązującej od 11 września 2015r. ustawy o zmianie niektórych ustaw w związku ze wzmocnieniem narzędzi ochrony krajobrazu (Ustawa krajobrazowa) stwierdza się, że planowana trasa kolei szybkiej prędkości jest szkodliwa dla zachowania krajobrazu otwartych terenów rolnych oraz miejsc cennych krajobrazowo, pełniących funkcje przedpola widokowego oraz unikatowych w skali kraju ostańców skalnych. Rażąco narusza ustabilizowany ład i porządek przestrzenny na obszarze Gminy, godzi w słuszne i nabyte prawa do własności nieruchomości stanowiących własność tutejszej społeczności lokalnej. Zgodnie z art.4 ustawy z dnia 16 kwietnia 2004r. o ochronie przyrody (tekst jednolity: Dz.U z 2020r. poz.55) obowiązkiem organów administracji publicznej, osób prawnych i innych jednostek organizacyjnych oraz osób fizycznych jest dbałość o przyrodę będącą dziedzictwem i bogactwem narodowym. Norma ta zobowiązuje każdego do dbałości o przyrodę, gdyż w świetle art.5 Konstytucji Rzeczpospolita Polska” strzeże dziedzictwa narodowego oraz zapewnia ochronę środowiska, kierując się zasadą zrównoważonego rozwoju”. Nacisk szczególnie położony jest na organy administracji publicznej, które zobowiązane są do uwzględnienia ochrony przyrody w swojej działalności niezależnie od działu, którym się zajmują.

Niewątpliwie, ważnym argumentem do podjęcia niniejszej negatywnej opinii jest realizacja na terenie Gminy przedsięwzięcia „Scalanie gruntów rolnych” w sołectwach: Czubrowice i Przeginia ze środków strukturalnych oraz Skarbu Państwa. Planowany przebieg korytarzy szybkiej prędkości może spowodować trudności w terminowym rozliczeniu projektu, oraz zaburzy całą strukturę agrarną w procedowanym projekcie scaleń.

Sprawą nadrzędną władz Gminy jest podejmowanie wszelkich inicjatyw mających na celu poprawę komfortu życia mieszkańców Gminy Jerzmanowice-Przeginia oraz osób przebywających na jej terenie. Realizacja przedmiotowej inwestycji w sposób negatywny wpłynie na sytuację wielu mieszkańców, którzy na skutek planowanych wariantów przebiegu szybkiej kolei zostaną pozbawieni własnych nieruchomości, w tym również zabudowanych. Ponadto, przyczyni się do powstania uciążliwości związanych z negatywnym wpływem na środowisko naturalne, co doprowadzi do odstraszenia potencjalnych nabywców gruntów pod budownictwo mieszkaniowe, którzy w naszej Gminie ze względu na jej walory krajobrazowe i bliskie sąsiedztwo Krakowa, wybierają tutaj swoje miejsce na przyszły dom i zamieszkanie. Proponowane rozwiązania nie zakładają żadnej formy rekompensaty dla społeczności lokalnej.

W związku z trwającymi konsultacjami nad Strategicznym Studium Lokalizacyjnym Inwestycji Centralnego Portu Komunikacyjnego w dniu 02.03.2020r. w Gminie odbyło się spotkanie z mieszkańcami, którzy wypowiedzieli kategoryczne nie dla kolei szybkiej prędkości przez teren Gminy Jerzmanowice-Przeginia.

Mając na względzie powyższe, a także gwarancję Konstytucji RP dla praw obywateli w tym wyrażania swoich opinii, należy uznać, że stanowisko Rady Gminy Jerzmanowice-Przeginia jest w pełni zasadne.

Zastrzeżenia do przebiegu linii zostały zaprezentowane podczas spotkania z wiceministrem Marcinem Horałą – pełnomocnikiem rządu ds. CPK, które odbyło się 13 marca w Warszawie. W spotkaniu, w którym wziął udział również minister infrastruktury Andrzej Adamczyk, przedstawiciele samorządów z powiatu krakowskiego przedstawili szereg uwag do planowanych przebiegów tras. Naszą Gminę reprezentował na spotkaniu Wójt Tomasz Gwizdała oraz wiceprzewodniczący Rady Gminy Grzegorz Seweryn.



Relacja z Oplatka i podziękowania

Spotkanie Oplatkowe w Gminie Jerzmanowice-Przeginia miało w tym roku wymiar szczególny – odbyło się ono w plenerze, na placu przed remizą OSP w Jerzmanowicach. Swoim patronatem wydarzenie objęli: Wojewoda Małopolski Piotr Ćwik, Wicemarszałek Małopolski Łukasz Smółka, a także Starosta Powiatu Krakowskiego Wojciech Pałka.

W spotkaniu wziął udział minister Andrzej Adamczyk, starosta Wojciech Pałka, członek zarządu powiatu krakowskiego Tadeusz Nabagło, a także władze Gminy oraz przedstawiciele wielu organizacji i instytucji, w tym także proboszczowie z terenu Gminy oraz ksiądz dziekan Leszek Kołczyk.

Po powitaniu zaproszonych gości wójt gminy Tomasz Gwizdała oraz wiceprzewodniczący rady gminy Grzegorz Seweryn złożyli zgromadzonym życzenia świąteczne. Następnie ksiądz dziekan Leszek Kołczyk pobłogosławił oplatki. Wówczas radni gminy oraz zaproszeni goście roznieśli kosze z oplatkami wśród mieszkańców i rozpoczęło się składanie życzeń. Świąteczną atmosferę podsycała swoją grą orkiestra dęta z Jerzmanowic, która zaprezentowała składankę kolęd i utworów związanych z Bożym Narodzeniem.

Spotkaniu Oplatkowemu towarzyszył również

poczęstunek w postaci ciast przygotowanych przez Koła Gospodyń Wiejskich z terenu Gminy, a także barszczu oraz pierogów. Najmłodszy uczestnicy mogli skorzystać z animacji oraz warsztatów z tworzenia pierniczków.

Największą atrakcją tegorocznego spotkania była bez wątpienia żywa szopka – wzniesiona na boisku sportowym konstrukcja cieszyła się wielkim zainteresowaniem. Znalazły się w niej zarówno rodzime gatunki zwierząt, jak i te bardziej egzotyczne. Oprócz kóz i owiec, zgromadzeni mogli podziwiać ozdobne gatunki kur, a także wielbłąda. Zwłaszcza to ostatnie zwierzę wzbudzało entuzjazm wśród najmłodszych odwiedzających szopkę.

Spotkaniu Oplatkowemu towarzyszyła zbiórka na rzecz Kacpra Ryło z Zabierzowa, który walczy o możliwość podjęcia kosztownego leczenia w USA. Tym samym Gmina Jerzmanowice-Przeginia włączyła się w ogromne dzieło pomocy, które ogarnia całą Polskę.

Tegoroczne Spotkanie Oplatkowe z całą pewnością było inne niż dotychczasowe i zostanie zapamiętane na długo. Najważniejsze jednak, że przypomniało wszystkim o tym, co najważniejsze – o wzajemnym szacunku i życzliwości dla siebie nawzajem. Wszystkim zaangażowanym w przygotowanie tego wydarzenia serdecznie dziękujemy!.



■ Złote gody

„Rodzina bierze swój początek w miłości, jaką Stwórca ogarnia stworzony świat.”

Jan Paweł II

Złote Gody to wyjątkowy i niecodzienny jubileusz, który obchodzi się po **50 latach** wspólnego pożycia małżeńskiego. To z pewnością niezwykła rocznica, którą może pochwalić się niewiele par małżeńskich. Z tej okazji 30 grudnia 2019 r. w Chochołowym Dworze w Jerzmanowicach uhonorowano pary małżeńskie zamieszkałe na terenie Gminy Jerzmanowice-Przeginia. Wójt Gminy Jerzmanowice-Przeginia Tomasz Gwizdała dokonał uroczystego aktu dekoracji 34 par Jubilatów Medalami za Długoletnie Pożycie Małżeńskie w imieniu Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej i wręczył legitymacje, list gratulacyjny oraz kwiaty i upominek, gratulując seniorom imponującej rocznicy.

Przed uroczystościami Jubilaci uczestniczyli w mszy świętej w kościele św. Katarzyny w Sąspowie. Oprawę muzyczną uroczystości zapewnił zespół Mazureczek. Gratulujemy!

Pan Tomasz Gwizdała Wójt Gminy Jerzmanowice-Przeginia odwiedził również w roku 2019 Jubilatów Pożycia Małżeńskiego. Jubilaci otrzymali od Pana Wójta dyplomy okolicznościowe, kwiaty i upominki.

Państwo Syguła z Przegini obchodzili 73 rocznicę ślubu.

Państwo Gwizdała z Przegini 71 rocznicę ślubu.

Państwo Mitka z Raławic 70 rocznicę ślubu.

Państwo Adamczyk, Kaczmarczyk i Rusek z Jerzmanowic, Państwo Sroka i Furman z Czubrowic ora Państwo Furman i Moń z Raławic obchodzili 60 rocznicę ślubu.



■ Odznaczenie dla p. Wadowskiego

Podczas styczniowej sesji rady gminy w dniu 30 stycznia 2020 roku miało miejsce doniosłe wydarzenie – uhonorowanie pana podporucznika Romana Wadowskiego odznaczeniem „Zasłużony dla Gminy Jerzmanowice-Przeginia”, 96-letni pan Roman Wadowski jest mieszkańcem Raławic, ostatnim żyjącym żołnierzem AK na naszym terenie.

Pomimo wieku pan Roman Wadowski jest człowiekiem pełnym energii, jest również niezwykle skromny, z trudem dał się namówić na przyjęcie odznaczenia. Wnioskodawcą było Stowarzyszenie GEO-HIS, które popularyzuje historię lokalną i ma swoją siedzibę w Raławicach.

To wielki honor uczyć się od niego patriotyzmu i przywiązania do Ojczyzny.



■ Nieodpłatna pomoc prawna

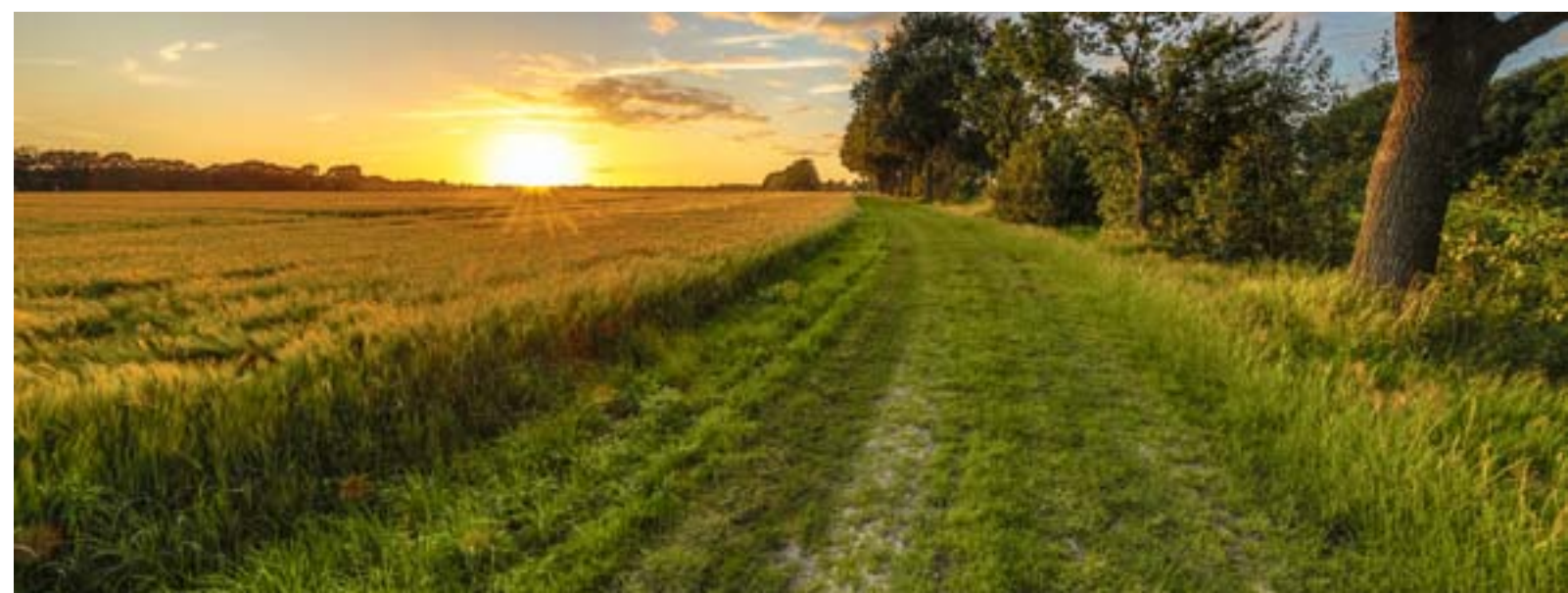
Informujemy mieszkańców, że w 2020 roku udzielana jest obywatelom nieodpłatna pomoc prawna oraz świadczone nieodpłatne poradnictwo obywatelskie w 11 punktach na terenie powiatu krakowskiego. Listy punktów, w których odbywają się dyżury publikujemy poniżej.

Zachęcamy do korzystania z nieodpłatnej pomocy prawnej w punkcie zlokalizowanym w Urzędzie Gminy Jerzmanowice-Przeginia.

Dyżury odbywają się w dniach:

- poniedziałek, piątek – 9:00 – 13:00
- wtorek, środa, czwartek – 15:00 – 19:00

Zapisy na wizyty odbywają się pod numerem telefonu: 576 058 217 (numer czynny od pon. do pt. w godz.: 9.30 – 17.00) Z porad może skorzystać każda osoba, której nie stać na odpłatną pomoc prawną i która złoży stosowne oświadczenie.



Kurs pierwszej pomocy dla pracowników UG

Nowy rok - nowe wyzwania. Początek roku pracownicy Urzędu Gminy rozpoczęli od uczestnictwa w Kursie Pierwszej Pomocy Przedmedycznej.

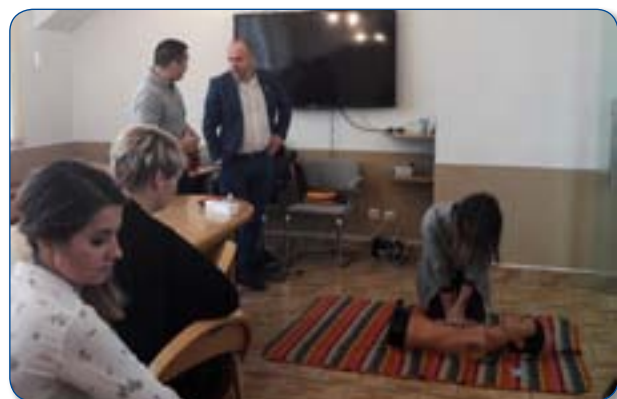
Kurs został przeprowadzony w ramach szkolenia kadry samorządowej z zakresu Obrony Cywilnej w celu poprawienia bezpieczeństwa na terenie urzędu.

Pracownicy:

- ćwiczyli prowadzenie resuscytacji krążeniowo-oddechowej u dorosłych i u dzieci
- pierwszą pomoc przy użyciu AED (Zautomatyzowany Defibrylator Zewnętrzny)
- postępowania przy zakrztuszeniach
- opatrywania krwotoków i ran
- złamania
- udzielanie pomocy chorym na cukrzycę, astmę itd...

Przypominamy!

Każdy ma obowiązek udzielić pierwszej pomocy, od naszej reakcji na wypadek zależy życie drugiego człowieka.



Scalenia Czubrowice i Przeginia

W Czubrowicach oraz Przegini odbyły się 23 stycznia spotkania uczestników scalania gruntów. Zostały wybrane Rady Uczestników, będące społecznym organem doradczym.

Właściciele bądź użytkownicy gruntów położonych na obszarach scalenia, którzy nie mogą osobiście brać udziału w spotkaniach mają możliwość ustanowienia pełnomocników, którzy na podstawie pisemnego pełnomocnictwa będą upoważnieni do głosowania podczas zebrań, posiadania wglądu do projektu scaleń, proponowania zmian, ustalania/wznawiania/wyznaczania punktów granicy zewnętrznej obszaru scalenia.

Scalenia to proces długotrwały i skomplikowany, jednak mamy nadzieję, że uda się go zakończyć sukcesem, niestety, na skutek epidemii koronawirusa wszelkie czynności związane z kwalifikacją gruntów zostały wstrzymane. Nowe terminy zostaną podane po ustaniu zagrożenia koronawirusem.



Ruszyły prace nad strategią rozwoju Gminy na lata 2020-2030!

W dniu 26 lutego 2020 odbyły się w Gminnym Ośrodku Kultury pierwsze warsztaty poświęcone strategii rozwoju Gminy na lata 2020-2030. W spotkaniu wzięli udział przedstawiciele władz Gminy: wójt, radni, a także sołtysi, Koła Gospodyń Wiejskich, dyrektorzy szkół oraz kierownicy gminnych jednostek.

Podczas pierwszego spotkania warsztatowego przedstawiciele Fundacji Rozwoju Demokracji Lokalnej MISTiA, która przygotowuje strategię na zlecenie Gminy zaprezentowali najważniejsze założenia i przesłanki do jej opracowania. Przedstawili również obszerne zestawienia statystyczne, które dotyczą kluczowych dla Gminy obszarów – w tym demografii, gospodarki oraz finansów.

W pracach nad strategią niezwykle istotne jest także branie pod uwagę uwarunkowań ogólnopolskich,

a nawet międzynarodowych, które mogą się przekładać na sytuację społeczną oraz polityczną.

Strategia rozwoju Gminy musi również uwzględniać głos mieszkańców -dlatego też łącznie zaplanowano trzy sesje warsztatowe, które będą służyć dyskusji nad strategią. Swoje propozycje i oczekiwania można było zgłosić również za pośrednictwem formularza dostępnego na stronie internetowej Gminy. Ta forma udziału w konsultacjach cieszyła się bardzo dużym zainteresowaniem.

Strategia rozwoju Gminy ma być dokumentem, który będzie wytyczał kierunki polityki Gminy na najbliższą dekadę, dlatego jest to dokument o znaczeniu strategicznym, dotyczący każdego mieszkańca.



■ Dofinansowania dla rolników

Rolnicy mogą sfinansować z tego programu m.in. budowę studni i zbiorników, zakup maszyn i urządzeń do poboru, magazynowania, uzdatniania, odzyskiwania lub rozprowadzania wody, instalacji nawadniających i systemów do sterowania nawadnianiem.

Ruszył nabór wniosków dla rolników, którzy chcą zabezpieczyć swoje uprawy przed skutkami suszy i zainwestować w nawadnianie gospodarstwa. Nabór potrwa do 20 kwietnia.

O pomoc, która realizowana jest w ramach działania „Modernizacja gospodarstw rolnych” z PROW 2014-2020, może wystąpić rolnik posiadający gospodarstwo o powierzchni co najmniej 1 ha i nie większe niż 300 ha. Wnioskodawca powinien zarabiać na produkcji zwierzęcej lub roślinnej, o czym ma świadczyć wykazany przychód w wysokości co najmniej 5 tys. zł, odnotowany w okresie 12 miesięcy poprzedzających miesiąc złożenia wniosku. Konieczna jest także obecność w krajowym systemie ewidencji producentów, ewidencji gospodarstw rolnych oraz ewidencji wniosków o przyznanie płatności. Co istotne, przyznanie pomocy w tym obszarze wsparcia nie jest uzależnione od wielkości ekonomicznej gospodarstwa i nie trzeba wykazywać wzrostu wartości dodanej brutto (GVA).

Wsparciem z ARiMR mogą zostać objęte trzy kategorie inwestycji: ulepszające już istniejące instalacje nawadniające; powiększające obszar nawadniania; jednocześnie powiększające obszar nawadniania oraz ulepszające już istniejące instalacje.

Ubiegając się o dotację na nawadnianie należy: w przypadku ulepszenia istniejących instalacji – doprowadzić do oszczędności wody na poziomie co

najmniej 10 proc.; w przypadku powiększenia obszaru nawadniania – wykazać brak znaczącego negatywnego oddziaływania inwestycji na środowisko; w przypadku inwestycji wpływających na jednolite części wód powierzchniowych lub podziemnych, których stan ze względu na ilość wody został w planie gospodarowania wodami w dorzeczu określony jako mniej niż dobry – wykazać ponadto faktyczną (efektywną) oszczędność wody. Stąd też każda z inwestycji w nawadnianie musi mieć zainstalowane urządzenie do pomiaru zużycia wody.

Pomoc finansowa na jednego beneficjenta i jedno gospodarstwo wynosi maksymalnie 100 tys. zł, przy czym refundacji podlega 50 proc. kosztów poniesionych na realizację inwestycji (60 proc. w przypadku młodego rolnika). Minimalny poziom kosztów inwestycji musi być wyższy niż 15 tys. zł. Planowane operacje mogą być realizowane tylko jednoetapowo. Zakończenie realizacji operacji i złożenie wniosku o płatność powinno nastąpić przed upływem 24 miesięcy od dnia zawarcia umowy o przyznaniu pomocy, lecz nie później niż do 30 czerwca 2023 r.

Realizację operacji oraz ponoszenie kosztów kwalifikowalnych można rozpocząć „na własne ryzyko” od dnia złożenia wniosku o przyznanie pomocy.

Rolnicy mogą sfinansować z tego programu m.in. budowę studni i zbiorników; zakup maszyn i urządzeń do poboru, magazynowania, uzdatniania, odzyskiwania lub rozprowadzania wody, instalacji nawadniających i systemów do sterowania nawadnianiem.

Wnioski przyjmują oddziały regionalne ARiMR, można je także składać za pośrednictwem biur powiatowych.



■ Zakaz puszczania psów bez nadzoru!

Wójt Gminy przypomina o bezwzględnym zakazie puszczania psów bez możliwości ich kontroli i bez oznakowania umożliwiającego identyfikację właściciela lub opiekuna.

Zgodnie z regulacjami zawartymi w ustawie z dnia 21 sierpnia 1997 roku o ochronie zwierząt (t.j. Dz. U. z 2019 r. poz. 122 ze zm.), zabrania się puszczania psów bez możliwości ich kontroli i bez oznakowania umożliwiającego identyfikację właściciela lub opiekuna (art. 10a ust. 3), przy czym zakaz ten nie dotyczy terenu prywatnego, jeżeli teren ten jest ogrodzony w sposób uniemożliwiający psu wyjście (art. 10a ust. 4).

Złamanie powyższego zakazu zagrożone jest karą aresztu lub grzywny, a ponadto można orzec nawiązkę w wysokości do 1.000 zł na cel związany z ochroną zwierząt (art. 37ust. 1 i 4).

Jak wskazuje natomiast art. 77 ustawy z dnia 20 maja 1971 roku – Kodeks wykroczeń (t.j. Dz. U. z 2019 r. poz. 821 ze zm.) – kto nie zachowuje zwykłych lub nakazanych środków ostrożności przy trzymaniu zwierzęcia, podlega karze grzywny do 1000 złotych albo karze nagany.

Ponadto jak wynika z treści art. 431 §1 ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 roku – Kodeks cywilny (t.j. Dz. U. z 2019 r. poz. 1145 ze zm.) – kto zwierzę chowa albo się nim posługuje, obowiązany jest do naprawienia wyrządzonej przez nie szkody niezależnie od tego, czy było pod jego nadzorem, czy też zabłąkało się lub uciekło, chyba że ani on, ani osoba, za którą ponosi odpowiedzialność, nie

ponoszą winy.

Mając powyższe na uwadze, puszczanie luzem psów bez możliwości ich kontroli stanowi podstawę do skierowania przez Policję wniosku o ukaranie do sądu. Ponadto w przypadku wyrządzenia przez psa szkody bądź krzywdy, właściciel zwierzęcia ponosi odpowiedzialność odszkodowawczą w stosunku do poszkodowanego.



Psy puszczone bez opieki stwarzają zagrożenie szczególnie dla dzieci, które są ufnie w stosunku do zwierząt, o ugryzienie przez psa wtedy nietrudno.



■ Zbiórka choinek

Pozbywanie się choinek pozostałych po Świątach może być problematyczne. Z tego powodu Gmina postanowiła zorganizować specjalną zbiórkę drzewek. Zorganizowanie takiej akcji okazało się bardzo potrzebne, o czym świadczy fakt, że zebrano około 800 szt. choinek. To niezwykle budujące, że wybierają Państwo bardziej przyjazne dla środowiska rozwiązania utylizacji świątecznych drzewek.



19. edycja ogólnopolskiego konkursu „Poznajemy Parki Krajobrazowe Polski”.

Za nami etap gminny 19. edycji ogólnopolskiego konkursu „Poznajemy Parki Krajobrazowe Polski”.

W Urzędzie gościliśmy trzy drużyny złożone z przedstawicieli szkół z Jerzmanowic, Przegini i Sąspowa. Podczas pisemnego testu uczniowie wykazali się znajomością z zakresu ekologii, ochrony przyrody, biologii oraz wiedzy o parkach krajobrazowych.

Zwyciężyła drużyna z Jerzmanowic, która zakwalifikowała się do etapu wojewódzkiego. Wszystkim uczestnikom serdecznie gratulujemy!



Ferie... i po feriach

Ferie to czas odpoczynku – nie oznacza to jednak, że ma być to okres bezczynności. Gminne instytucje kultury – Gminny Ośrodek Kultury oraz Powiatowa i Gminna Biblioteka Publiczna – zadbały o to, by nie brakowało atrakcji.

W czterech miejscowościach Gminy zorganizowano specjalne zajęcia dla dzieci i młodzieży – odbywały się one w Jerzmanowicach, Przegini, Sąspowie i Raclawicach. Oprócz zajęć świetlicowych, podczas których uczestnicy mogli wziąć udział w rywalizacji sportowej, grając w ping-ponga czy piłkarzyki lub też nauczyć się tworzenia różnych kształtów z balonów odbyły się również zajęcia umuzykalniające, spotkania z książką oraz wiele innych. Zorganizowano również zajęcia plastyczne, które pozwalały dzieciom poznać techniki rysowania czy malunku i zrealizować swoje artystyczne pomysły. Szczególną popularnością cieszyły się zajęcia z robotyki, które sprawiły, że każde dziecko mogło poczuć się niczym informatyk-inżynier, ożywiający swoją wiedzę i umiejętnościami tworzone przez siebie roboty.

W każdy piątek ferii dzieci miały szansę uczestniczyć w wyjazdach do kina na specjalnie dla



nich przygotowane seanse bajkowe. Lista uczestników zapełniała się bardzo szybko, co świadczy o tym, że kino nadal cieszy się popularnością.

Po aktywnie spędzonych dwóch tygodniach ferii, dzieci wróciły do szkoły, mamy nadzieję, że przygotowana przez GOK i Bibliotekę oferta sprawiła, że pozostanie wiele ciepłych wspomnień.



Koncert

W sobotę 1 lutego w siedzibie Gminnego Ośrodka Kultury w Jerzmanowicach mieliśmy przyjemność wysłuchać Koncertu Chóru „Nowe Horyzonty” z Wolbromia.

Chór Uniwersytetu Trzeciego Wieku Nowe Horyzonty działa przy Domu Kultury w Wolbromiu pod dyktando p. Neonili Piekarczyk. Nowe Horyzonty wielokrotnie występowały na scenach krajowych, a nawet zajęły drugie miejsce w kategorii „Seniorzy” podczas Międzynarodowego Festiwalu Chórów „Varsovia Cantat” w Warszawie.

Podczas Koncertu Chór zaprezentował niewielką część swojego artystycznego dorobku w tym piękne kolędy i pastorałki, ale nie zabrakło też znanych i lubianych utworów muzycznych.

Występom Chóru towarzyszyli utytułowani soliści, pani Maria Kordaszewska oraz pan Zenon Krukowiecki.

Obok Seniorów koncertowali najmłodsi muzycy z terenu naszej Gminy, dzieci ze świetlicy Nadzieja, które także przygotowuje muzycznie p. Neonila Piekarczyk.

Koncert przyciągnął liczne grono słuchaczy, a mury rozbrzmiewały gromkimi brawami.



Tłusty czwartek

Tłusty czwartek, który przypada w ostatni czwartek przed Wielkim Postem, zwany jest również zapustami i mięsopustem. Jest to zapowiedź, że rozpoczyna się ostatni tydzień karnawału, a że data karnawału zależy od daty Świąt Wielkiej Nocy, również Tłusty Czwartek przypada na różne daty.

Następny czwartek należy już do okresu wielkiego postu, podczas którego chrześcijanie ze względów religijnych, jako przygotowanie do Świąt Wielkanocy powinni powstrzymać się od zabaw.

W naszej tradycji to zapusty to czas na huczne zakończenie karnawału. Zgodnie z tradycją już po raz kolejny Gminny Ośrodek Kultury zorganizował spotkanie integracyjne dla naszych mieszkańców 20 lutego w Wiejskim Domu Kultury w Raclawicach. Na imprezie wśród licznie przybyłych gości znaleźli się m.in. przedstawiciele władz gminy tj. pan wójt Tomasz Gwizdała, p. sekretarz Beata Woźniak, radni, sołtysi z poszczególnych sołectw, seniorzy z tutejszych Klubów Seniora oraz panie z Kół Gospodyń Wiejskich, które wyróżniały się pięknymi, kolorowymi strojami.

Na stołach królowały tradycyjnie pączki, chrusty, wędliny oraz wiele innych smakołyków przygotowanych przez seniorów z Klubu Seniora z Raclawic i Czubrowic. Na dobry biesiadny początek wszyscy zebrani zostali poczęstowani gorącym daniem – kapuśniakiem.

Z kolei instruktor muzyki - p. Mariusz Mazur zadbał o przygotowanie odpowiedniego repertuaru oraz śpiewników i dzięki temu wspólnie zaśpiewano kilka utworów. Biesiada trwała do późnych godzin nocnych, a zakończyło się zabawą taneczną, do której tło muzyczne przygotował p. Mariusz Mazur.



■ Maluch w Bibliotece

Zapraszamy rodziców i opiekunów wraz z małymi dziećmi w wieku od 1 do 3 lat na zajęcia grupy zabawowej, które odbywają się raz w tygodniu w środy o godzinie 10.00 w Powiatowej i Gminnej Bibliotece Publicznej w Jerzmanowicach. Maluszki odwiedzają naszą bibliotekę już czwarty rok. Na maluszki czeka mnóstwo niespodzianek. Spotkania odbywają się w gościnnych progach biblioteki wśród książeczek, klocków i kolorowych puf, są pełne radości i zabaw. Zajęcia są możliwością aklimatyzacji małego dziecka przed rozpoczęciem zajęć przedszkolnych. Dzieci poznają przestrzeń i specyfikę biblioteki. Mają do dyspozycji interesujące książeczki i zabawki. Podejmujemy pierwsze próby zabaw w grupie i w kole. Dzieci mają możliwość przeżywania nowych sytuacji i proponowanych ciekawych zabaw. Doświadczają pierwszych kontaktów rówieśniczych. Niejednokrotnie wzbudzają zaskoczenie w oczach rodziców, którzy czasem są pełni obaw o pierwsze reakcje swoich dzieci na grupę i nowe środowisko. Spotkania przebiegają w miłej i przyjacielskiej atmosferze. Miejsca na dywanie nikomu nie zabraknie. Przybawajcie i zabierajcie wygodne butki na przebranie, ulubione zabawki i książeczki oraz tyle dobrego humoru, ile dacie radę unieść.

Zapraszamy serdecznie do kontaktu i współtworzenia grupy bibliotecznych milusińskich. Kontakt osobisty lub tel. 12 389 50 43.

A na naszych spotkaniach bawimy się tak....



■ Mała Książka - Wielki człowiek

Zrób dziecku prezent!!!

Przyjdź z dzieckiem do biblioteki w Jerzmanowicach, Przegini, Raclawicach lub w Sąsypowie i odbierz darmową Wyprawkę Czytelniczą w ramach projektu „Mała książka – wielki człowiek”! Zapraszamy – książeczki czekają na wszystkie dzieci w wieku przedszkolnym z roczników 2014-2017.

Celem projektu „Mała Książka – Wielki Człowiek” jest promocja czytelnictwa wśród najmłodszych, poprzez zaproszenie do Biblioteki dzieci w wieku przedszkolnym z roczników 2014-2017 i ich rodziców, którzy po zapisaniu się do naszej biblioteki otrzymają darmowe wyprawki czytelnicze w postaci książek i poradników. Dzięki akcji dziecko pozna ciekawe miejsce, jakim jest Nasza Biblioteka oraz zostanie pełnoprawnym uczestnikiem życia kulturalnego.

Serdecznie zapraszamy po odbiór Wyprawki, w której dzieci znajdą książkę, dostosowaną pod względem formy i treści do potrzeb przedszkolaka i spełniającą najwyższe standardy w projektowaniu pięknych i mądrych książek dla najmłodszych, a także Kartę Małego Czytelnika. Za każdą wizytę w bibliotece,



zakończoną wypożyczeniem minimum jednej książki z księgozbioru dziecięcego, Mały Czytelnik otrzyma naklejkę, a po zebraniu dziesięciu zostanie uhonorowany imiennym dyplomem potwierdzającym jego czytelnicze zainteresowania. W Wyprawce znajdą coś dla siebie także rodzice – przygotowana dla nich broszura informacyjna przypomni o nieocenionej roli czytania w rozwoju ich dziecka oraz o rozmaitych korzyściach wynikających z częstego odwiedzania biblioteki. Udział w naszym projekcie jest całkowicie bezpłatny! Więcej informacji na stronie: www.wielki-czlowiek.pl

Kampania jest realizowana przez Instytut Książki oraz Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego i została przygotowana w związku z ogólnopolską akcją „Książka połączy”. Akcja „Mała książka – wielki człowiek” została dofinansowana przez Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego w ramach Narodowego Programu Rozwoju Czytelnictwa.

■ Dzień z radiem, prasą i telewizją w Przedszkolu w Przegini, 24.01.2020



24 stycznia obchodziliśmy Światowy Dzień Środków Masowego Przekazu i choć dla przedszkolaków mogło brzmieć to nieco enigmatycznie, to po stosownych wyjaśnieniach okazało się, że to nic trudnego, albowiem ta skomplikowana nazwa oznacza telewizję, radio oraz gazety i czasopisma, które każde dziecko zna z własnego doświadczenia. Niezawodną pomocą w odgadnięciu, jakie tajemnice kryją się za „środkami masowego przekazu” okazały się oczywiście zagadki, dzięki którym nasze przedszkolaki szybko wpadły na pomysł, czym będziemy się dziś zajmować.

Po odgadnięciu zagadek grupa wysłuchiwała wiersza Juliana Tuwima Ptasie radio, który swym geniuszem językowym bardzo rozbawił wszystkie dzieci, a przy okazji nauczył, że by wiele rzeczy mogło działać, trzeba nauczyć się pracować w grupie.

Ostatnim etapem spotkania było wspólne stworzenie własnej „Gazety Przedszkolaka”, w której oprócz ostatnich ważnych wiadomości, znalazło się też miejsce na samochody, rakiety i inne ulubione przedmioty. Ostatecznie, mimo ogromnej energii i małej dawki chaosu, gazeta powstała, zapraszamy więc chętnych czytelników Biblioteki w Przegini do jej przeglądania.



■ Kolejna edycja projektu „Jeżdżę z głową” za nami.

Organizatorem projektu „Jeżdżę z głową” był Urząd Gminy Jerzmanowice-Przeginia przy współfinansowaniu Urzędu Marszałkowskiego Województwa Małopolskiego.

Projekt „Jeżdżę z głową” był realizowany na stoku narciarskim Kompleks „Beskid” w Spytkowicach 34-745 Spytkowice 135 A. Realizacja projektu nastąpiła zgodnie z umową w terminie od dnia 17.01.2020- 31.03.2020r. W projekcie wzięli udział uczniowie ze Szkoły Podstawowej w Jerzmanowicach, Przegini, Raclawic, Czubrowic oraz Sąspowa nie potrafiący jeździć na nartach - w sumie 50 uczniów. Zorganizowano 5 grup 10-osobowych. Dla każdej grupy przypisany był 1 instruktor.

Naukę jazdy na nartach/snowboardzie przeprowadzili doświadczeni i wykwalifikowani instruktorzy. Uczniowie mieli zapewnioną opiekę podczas transportu na stok oraz w trakcie pobytu poprzez zatrudnionych opiekunów.

Każda z grup w trakcie 4 jednodniowych wyjazdów odbyła szkolenie w wymiarze 5 zajęć po 45 minut tj. 225 minut (3 godziny i 45 minut). W sumie każda grupa realizowała 20 zajęć po 45 minut, co daje 900 minut tj. 15 godzin kursu jazdy na nartach/snowboardzie. Odbity kurs pozwolił uczestnikom zdobyć i opanować umiejętności jazdy na nartach/snowboardzie oraz zapoznać się z zasadami bezpieczeństwa na stokach narciarskich i trasach narciarskich. Uczniowie zdobyli nawyk jazdy w kasku. Poprzez realizację projektu upowszechniliśmy pośród uczniów kulturę fizyczną służącą m.in. integracji społecznej w oparciu o wartości niesione poprzez kulturę i sport

Wyjazdy odbywały się w dniach:

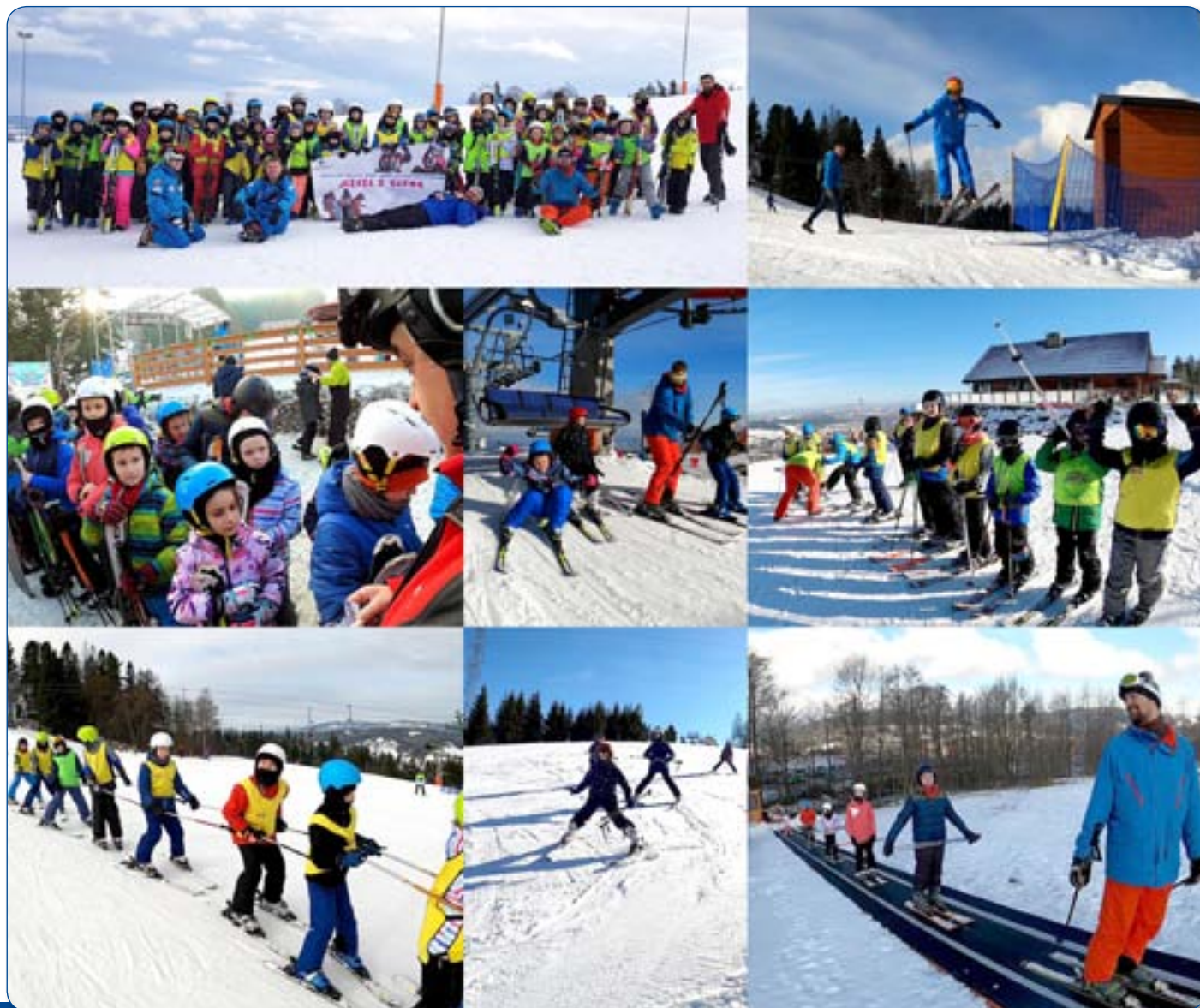
18.01.2020- sobota, godz. lekcji nauki 9:00-12:45 (3 godzin. 45 minut)

15.02.2020- sobota, godz. lekcji nauki 9:00-12:45 (3 godzin. 45 minut)

22.02.2020- sobota, godz. lekcji nauki 9:00-12:45 (3 godzin. 45 minut)

29.02.2020- sobota, godz. lekcji nauki 9:00-12:45 (3 godzin. 45 minut)

W sumie zrealizowano 15 godzin nauki jazdy na nartach/snowboardzie



■ Budowa pełnowymiarowej hali sportowej przy Zespole Szkół w Jerzmanowicach

Dzięki podjęciu szeregu właściwych decyzji przez Wójta Gminy Jerzmanowice – Przeginia wraz z Radą Gminy, jesienią 2019 roku rozpoczęto prace nad budową pełnowymiarowej hali sportowej przy Zespole Szkół w Jerzmanowicach. Inwestycja realizowana jest przy znacznym udziale środków finansowych, pochodzących ze Środków Funduszu Rozwoju Kultury Fizycznej zadania inwestycyjnego w ramach Programu Rozwoju Szkolnej Infrastruktury Sportowej – Edycja 2017 r. (dofinansowanie z Ministerstwa Sportu i Turystyki). Prace budowlane realizowane są zgodnie z przyjętym harmonogramem, co pozwala nam optymistycznie patrzeć na założony termin zakończenia zadania inwestycyjnego, który przewidziany jest na końcowe miesiące 2020 roku.



Osoby zainteresowane odbiorem azbestu zapraszamy do składania stosownych wniosków w Urzędzie Gminy.

W ramach projektu Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego odbierany jest eternit zdjęty z dachów, zmagazynowany na paletach, na terenie nieruchomości, w miejscu umożliwiającym dojazd samochodu ciężarowego.

Program kończy się w tym roku, a tonaż azbestu odbieranego z terenu gminy jest ograniczony!

Projekt jest współfinansowany w 85% przez Urząd Marszałkowski Województwa Małopolskiego. Gmina ponosi 15% kosztów.

■ Podkrakowski Salon Sztuki - spotkanie z Kazimierzem Tomczykiem na temat: „Dzieje Jerzmanowic lata 20. i 30. XX wieku”

25 lutego 2020 roku w Powiatowej i Gminnej Bibliotece Publicznej w Jerzmanowicach odbyło się kolejne spotkanie z Kazimierzem Tomczykiem, naszym lokalnym historykiem. Tym razem poznaliśmy ciekawe dzieje Jerzmanowic z lat 20 i 30 XX wieku. Obecni mieszkańcy i sympatycy historii i biblioteki, którzy przybyli na spotkanie mogli poszerzyć swoją wiedzę i zainteresowania dziejami Jerzmanowic. Pan Kazimierz Tomczyk podzielił się opisem i zakresem materiałów, które do tej pory zgromadził i opracował do monografii wsi Jerzmanowice. Spotkaniu towarzyszyły opowieści i wspomnienia mieszkańców oraz padły głosy zapewniające o gotowości do dalszego udzielania wszelkiego wsparcia niezbędnego do ukończenia i wydania tej oczekiwanej publikacji, której wydanie Pan Tomczyk planuje na sierpień 2021 roku.



ZOSTAŃ W DOMU

W walce z koronawirusem obowiązują nowe zasady bezpieczeństwa, w tym ograniczenie w przemieszczaniu się. Zależy nam na tym, aby Polacy nie narażali siebie i innych na zakażenie koronawirusem.

- Działalność placówek pocztowych jest ograniczona.
- Salony kosmetyczne i fryzjerskie są zamknięte.
- Parki, bulwary, promenady czy zieleńce są zamknięte.
- Osoby do 18 r.ż. mogą przebywać poza domem tylko pod opieką dorosłego.
- Obowiązek zachowania 2 metrów odległości od innych (poza osobami niesamodzielnymi).
- Spacer i uprawianie sportu są dozwolone.
- Wyjścia na place zabaw są zabronione.
- Wielkopowierzchniowe sklepy budowlane zamknięte w weekendy.
- Wyłączenie z ruchu tzw. rowerów miejskich.



**Zostań w domu!
Nie narażaj siebie
i innych!**



Jak spotkać się w święta z bliskimi on-line?

W związku z ogłoszeniem przez WHO pandemii lepiej pozostać w domu. Wiele firm zdecydowało się odesłać swoich pracowników do pracy zdalnej. Dwutygodniową kwartantanę można spędzić na rozrywce lub też samodoskonaleniu się. Ważne jednak, by mimo zalecenia, **by nie spotykać się ze znajomymi, rodziną, a w szczególności z osobami starszymi, pozostać z nimi w kontakcie.** Na szczęście mamy internet. Przedstawiamy darmowe komunikatory internetowe do spotkań video.



WhatsApp oferuje bezpłatną, szybką, łatwą i bezpieczną komunikację poprzez wiadomości tekstowe i połączenia głosowe. Dzięki połączeniom WhatsApp możesz rozmawiać z rodziną i znajomymi bezpłatnie, nawet jeśli przebywają za granicą. Dzięki bezpłatnym połączeniom wideo możesz rozmawiać twarzą w twarz, gdy wiadomości tekstowe lub połączenia głosowe nie wystarczą. Połączenia głosowe i wideo WhatsApp korzystają z połączenia internetowego telefonu zamiast z abonamentu na rozmowy, także nie musisz się martwić o dodatkowe koszty połączeń.



Messenger - pozostań w bliskim kontakcie ze znajomymi i z rodziną dzięki możliwości prowadzenia nieograniczonych wideorozmów, które działają podobnie jak FaceTime, tyle że na każdym urządzeniu (Android, iOS itd.). Organizuj grupowe wideorozmowy nawet z 8 osobami – z wysokiej jakości dźwiękiem, obrazem HD i interaktywnymi funkcjami wideo, takimi jak filtry twarzy.

Nie musisz znać numeru drugiej osoby – wystarczy, że wyślesz wiadomość do znajomego na Facebooku, nawet jeśli jesteś na drugim końcu świata. Prowadź wysokiej jakości wideorozmowy i wysyłaj wiadomości tekstowe – na telefonie, tablecie i komputerze.



Bądź w kontakcie z innymi dzięki **Hangouts**. Wysyłaj SMS-y do kontaktów i prowadź bezpłatne rozmowy wideo i głosowe z jedną osobą lub całą grupą.

- Rozmawiaj z kontaktami na czacie

grupowym, w którym może brać udział nawet 150 osób.

- Wyrażaj więcej, używając opisów, zdjęć, filmów, map, emotikonów, naklejek i animowanych GIF-ów.
- Zmieniaj dowolną rozmowę w bezpłatną grupową rozmowę wideo nawet z 10 osobami.
- Wysyłaj wiadomości do kontaktów w każdej chwili, nawet gdy są offline.



Pozostań w kontakcie gdziekolwiek jesteś. Doskonała jakość obrazu twarzą w twarz wideo, wysoka jakość współdzielenia ekranu oraz przesyłanie dźwięku i muzyki w wysokiej jakości. Zoom używany jest przez ponad 500.000 klientów i organizacji jest uważany za nr 1 w organizowaniu telekonferencji. To bardzo proste: należy zainstalować darmową aplikację **Zoom**.

Spotkania z jedną osobą są nieograniczone czasowo. Spotkania grupowe darmowe są ograniczone do 40 minut.

Wszystkie usługi komunikacyjne są bezpłatne pod warunkiem korzystania z połączenia internetowego a nie telefonicznego!
Jeśli możesz korzystaj ze swojego łącza domowego internetu Wi-Fi.

Kontroluj pakiety danych w telefonie!

Inwestycja w infrastrukturę sportową w Przegini!

Dzięki pozyskanej przez Gminę Jerzmanowice – Przeginia dotacji ze Środków Funduszu Rozwoju Kultury Fizycznej zadania inwestycyjnego w ramach Programu Sportowa Polska – Program Rozwoju Lokalnej Infrastruktury Sportowej – edycja 2019, w kwocie 1 143 500,00 (słownie: jeden milion sto czterdzieści trzy tysiące pięćset złotych 00/100), a także odpowiednim planem budżetowym, uwzględnionym w budżecie Gminy, z początkiem miesiąca lutego 2020 roku, zostało wszczęte postępowanie prowadzone w trybie przetargu nieograniczonego na realizację robót budowlanych zadani inwestycyjnego pn. „Budowa kompleksu boisk wraz z remontem budynku zaplecza szatniowo – gospodarczego we wsi Przeginia”.

Przewidziany zakres prac budowlanych obejmuje m.in. wykonanie: boiska wielofunkcyjnego z nawierzchnią ze sztucznej trawy, kortu tenisowego, boiska do gry w siatkówkę, boiska do gry w koszykówkę, bieżni/toru rolkarskiego, skoczni do skoków w dal. Zrealizowany zostanie również remont budynku szatniowo – gospodarczego. Konieczne będą również prace związane z odwodnieniem terenu oraz jego zagospodarowaniem i budową infrastruktury: chodników, ogrodzenia, montażem piłkochwytyw, oświetlenia, elementów małej architektury typu: ławki, stojaki na rowery.

Realizacja planowanej inwestycji - biorąc pod uwagę brak jakiegokolwiek infrastruktury sportowej zewnętrznej przy Zespole Szkół w Przegini – jest konieczna. Przyczyni się do poprawy standardów funkcjonowania placówki oświatowej w zakresie organizacji zajęć rekreacyjno – sportowych, jak również udostępniona będzie dla lokalnej społeczności.



Zdalna nauka w szkołach w naszej Gminie

Od 16 marca zajęcia szkolne są zawieszone, lekcje prowadzone są online, dodatkowo nauczyciele wysyłają uczniom zestawy zadań do wykonania w domu. Jak się okazało, pierwszy tydzień zdalnej edukacji nie był łatwy zarówno dla uczniów, jak i dla nauczycieli. Powodem było między innymi zamieszanie legislacyjne związane z organizacją lekcji online.

Minister Edukacji Narodowej określił zasady prowadzenia nauczania na odległość, możliwość oceniania i klasyfikowania uczniów. Nowe przepisy obowiązują od 25 marca 2020 r. do 10 kwietnia 2020 r.

W czasie ograniczenia funkcjonowania szkół i placówek oświatowych związanego z zagrożeniem epidemiologicznym nauka jest realizowana na odległość. Za organizację nauki zdalnej odpowiada dyrektor szkoły. Jest on zobowiązany do tego, aby powiadomić rodziców, w jaki sposób będzie zorganizowane zajęcia. Nauczyciele mają możliwość weryfikacji dotychczas stosowanego programu nauczania tak, by dostosować go do wybranej metody kształcenia na odległość.

Jak pisze Małopolski Kurator Oświaty: „Dyrektor musi również ustalić z nauczycielami tygodniowy zakres materiału dla poszczególnych klas, uwzględniając m.in.: równomierne obciążenie ucznia zajęciami w danym dniu, zróżnicowanie tych zajęć czy możliwości psychofizyczne ucznia. Dyrektor ma też określić formy kontaktu czy konsultacji nauczyciela z rodzicami i uczniami.

Organizując uczniom kształcenie na odległość dyrektor musi pamiętać o uwzględnieniu zasady bezpiecznego korzystania przez uczniów z urządzeń umożliwiających komunikację elektroniczną(...)

Nauka prowadzona na odległość może być realizowana z wykorzystaniem materiałów udostępnionych przez nauczyciela, w szczególności tych rekomendowanych przez Ministerstwo Edukacji Narodowej (zwłaszcza platforma edukacyjna www.epodreczniki.pl), Centralnej i Okręgowych Komisji Egzaminacyjnej(...)

W przypadku przedszkoli i uczniów klas I-III szkoły podstawowej nauczyciel ma obowiązek poinformowania rodziców o dostępnych materiałach, a także możliwych sposobach i formach ich realizacji przez dziecko w domu.”

Materiały edukacyjne – polecane platformy, strony i serwisy internetowe:

Epodreczniki.pl
Portal wiedzy dla nauczycieli
Strona Centralnej Komisji Egzaminacyjnej i komisji okręgowych
Podręcznik internetowy „Włącz Polskę!”
Portal lektury.gov.pl
Strona Centrum Nauki Kopernik

Portale edukacyjne IPN: Portal edukacyjny Instytutu Pamięci Narodowej i Serwis IPN Przystanek historia
Strona Krajowego Biura Programu eTwinning
Serwis Ninateka
Serwis Muzykoteka Szkolna
Biblioteka Cyfrowa Polona
Biblioteka Cyfrowa Ośrodka Rozwoju Edukacji
Serwis Telewizji Polskiej
Serwis Polskie Radio Dzieciom

Laptopy dla uczniów!

Mimo postępu technologicznego wiele rodzin wciąż nie posiada dostępu do sprzętu, na którym dziecko mogłoby realizować podstawy programowe.

W odpowiedzi na obecną sytuację szkolnictwa Ministerstwo Cyfryzacji uruchomiło program „zdalna szkoła”, w ramach którego gminy mogą wnioskować o sfinansowanie laptopów, komputerów, tabletów.

Nasza gmina pozyskała w ramach programu środki w wysokości 68 820,00 zł na zakup 31 laptopów!

Po podpisaniu umowy z Ministerstwem Cyfryzacji zakupiony sprzęt zostanie przekazany szkołom. Te z kolei użyczą je tym uczniom, którzy nie posiadają komputerów umożliwiających im realizację zdalnych lekcji.



Trwają prace nad budową kanalizacji sanitarnej w Jerzmanowicach

W ramach prowadzonej inwestycji wykonane zostały prace na kwotę około 5 615 000 zł. Wartość całego projektu to blisko 9 100 000 zł. Po zakończeniu tej inwestycji możliwość przyłączenia się do gminnej sieci kanalizacji uzyskają mieszkańcy ulicy Centralnej i przyległych do niej ulic, a także część mieszkańców ulicy Jana III Sobieskiego (DK 94), w tym także po stronie Sąspowa. Zgodnie z umową z wykonawcą robót prace mają się zakończyć do końca tego roku.



Dbamy o czyste powietrze – wymieniamy kotły!

W ramach projektu wymiany kotłów w roku 2020 zaplanowana jest wymiana 60 pieców na gaz, 2 na biomasę oraz 3 na paliwa stałe.

Łączna wartość dofinansowania wyniesie ok. 895 000 zł.

Do tej pory odebraliśmy i rozliczyliśmy wymianę 10 kotłów. Już wkrótce kolejnych 25 Mieszkańców Gminy otrzyma dofinansowanie po zrealizowanych inwestycjach. Pozostałe osoby zgłoszone do projektu są w trakcie podpisywania umów i w najbliższym czasie rozpoczną wymiany starych nieefektywnych kotłów węglowych



Jesteś na kwarantannie?

Stosuj się do następujących zasad:

- Kwarantannę odbywasz pod adresem, który podałeś w karcie lokalizacyjnej.
- Nie opuszczaj domu.
- Nie wychodź do sklepu.
- Nie spotykaj się z innymi osobami.
- Nie zapraszaj ludzi do domu.
- Przekaz opiekę nad zwierzętami domowymi rodzinie lub znajomym.

**Osoby,
które z Tobą
mieszkają, również
zostają objęte
kwarantanną.**

STOP WYPALANIU TRAW I NIEUŻYTKÓW!

Jak co roku, wiosną dochodzi do licznych podpałów suchych traw i nieużytków.

Apelujemy do podpalaczy o zaprzestanie tego niebezpiecznego i nieodpowiedzialnego procederu!

Podczas pożaru giną licznie zwierzęta, może dojść również do zagrożenia dla ludzi i mienia.

Przypominamy, że wypalanie traw i nieużytków jest sprzeczne z prawem i podlega karze!

Co więcej - średni czas trwania akcji gaśniczej pożaru traw wynosi ok. godziny. Strażacy zaangażowani w taką akcję, często w terenie niedostępnym, mogą nie zdążyć dotrzeć tam, gdzie są naprawdę potrzebni!

Świadków wypalania prosimy o zgłaszanie tego typu zdarzeń odpowiednim służbom.



INFORMACJA ZGK „BOLEŚLAW” SP. Z O.O. W BOLEŚLAWIU

Koronawirus: ułatw pracę odbierającym odpady

W okresie epidemii koronawirusa jednym z ważniejszych zadań jest zapewnienie ciągłości odbiorów odpadów.

Dlatego prosimy o zwrócenie szczególnej uwagi na kilka ważnych aspektów, ułatwiających nam codzienną pracę:

1. **Nieparkowanie przed wiatami śmietnikowymi** – auta osób przebywających w miejscu zamieszkania blokują dojazd do śmietników, w ten sposób uniemożliwiając odebranie odpadów,
2. **Ograniczenie bezpośredniego kontaktu z pracownikami służb odbierających odpady komunalne** – nie narażamy tych osób na potencjalne zagrożenie, bo nie będzie miał kto odbierać odpadów,
3. **Jeśli jesteś chory lub przeziębiony, chusteczki, rękawiczki czy maseczki zapakuj do foliowej torebki i wyrzuć do odpadów zmieszanych,**
4. **Zawijanie worków z odpadami segregowanymi**, tak aby wiatr i przejeżdżające samochody nie powodowały przemieszczania się odpadów w obrębie ulic,
5. **Wrzucanie do worków odpadów w takiej ilości, która nie spowoduje ich rozerwania przy załadunku.**

CHROŹMY PRACOWNIKÓW, KTÓRZY NIE MOGĄ WYKONYWAĆ SWOICH ZADAŃ ZDALNIE.



ODCZYTY WODOMIERZY W II KWARTALE 2020r.

Zakład Wodociągów Gminnych w Jerzmanowicach (ZWG) informuje, że w związku z zaistniałą sytuacją epidemiologiczną dotyczącą zagrożenia chorobą zakaźną COVID-19, mając na uwadze bezpieczeństwo mieszkańców Gminy, wstrzymuje pracę Inkasenta polegającą na wizytach i odczytach wodomierzy w Państwach domach.

W związku z powyższym ZWG dokona rozliczenia na podstawie średniego zużycia wody z poprzednich okresów rozliczeniowych i wystawi faktury zaliczkowe. Faktury zostaną Państwu dostarczone bezpośrednio do skrzynek pocztowych.

Ograniczenie pracy Inkasenta będzie obowiązywało do odwołania.

Za utrudnienia przepraszamy i liczymy na Państwa wyrozumiałość.



DYREKTOR
Zakładu Wodociągów Gminnych
w Jerzmanowicach
[Podpis]
mgr inż. Jacek Jędruszek

Obowiązek noszenia maseczek
zostanie wprowadzony od czwartku,
16 kwietnia i będzie obowiązywał
wszystkich poruszających się
w przestrzeni publicznej.



■ OSTANIEC

Gminny Ośrodek Kultury
Gmina Jerzmanowice - Przegonia
32 - 048 Jerzmanowice, ul. Centralna 97
www.jerzmanowice-przegonia.pl

Nr 1/2020 Egzemplarz bezpłatny - ISSN 1233-9644



*Niech Zmartwychwstanie
dodaje sił i przynosi prawdziwą nadzieję!
Rodzinnych, pełnych pokoju
i radości Świąt Wielkiej Nocy
życzą Państwu*

Tomasz Gwizdała Wójt Gminy Jerzmanowice-Przegonia
Robert Bąbka Przewodniczący Rady Gminy Jerzmanowice-Przegonia
wraz z radnymi oraz pracownikami Gminy